

ANKETNÍ LÍSTEK

k informacím o obcích na Volyni pro tvorbu historické mapy o Čechách na Volyni

Anketní lístek vyplň podle dotazů nejen za obec, ze které na Volyni pocházíš, ale za všechny obce, za které můžeš pravdivě informovat. Proto je v anketním lístku uvedeno vedle sebe několik číselných rubrik - podle počtu obcí. Schází zejména informace o osadách a obcích, ve kterých žilo MÁLO ČESKÝCH RODIN. Nestačí-li místo, piš na zvláštní list a označ čísla bodů, ke kterým se informace vztahuje.

	1	2	3
1. ČESKÝ název obce, osady (např. Buršovka nikoliv Borščovka, Skliř nikoliv Šklyř a pod.)	✓ Romanov 639 432		
2. Nejbližší dvě české obce (např. Huleč 2 km, S. Háj 1 km)	216 Kopče - české, 2 km. Pulče 3 km. Stramovka 5 km.		
3. "Stupeň českosti" obce (vypiš zkratkou a zakroužkuj to, co platí k roku 1947)	W zcela česká, Z částečně česká, Č jednotlivé rodiny, J		
4. Zda byly pod stejným názvem ODDĚLENÉ dvě části obce: česká a ukrajinská nebo polská (zakroužkuj to, co platí k roku 1947)	ano, ne	ano, ne	ano, ne
5 *Zda vybudován s českou finanční účastí chrám v obci nebo jejím okolí (kde) a jaké konfese: prvn., katol., protest., baptist., jiné	W vypiš např. Hrušvice, katol. ano Romanov pravosl. (Kde byl popravěn český jmenem Zach)		
6 *Zda vybudována s českou finanční účastí společenská budova: sokolovna, kulturní dům a pod. (Zakroužkuj a vypiš co)	nevím, ano a co		
7 *Zda byly v obci nebo v jejím okolí (kde) vybudovány podniky s převažující českou finanční účastí (soukr. akc. spol., družstevní ap.): 7.1. Pivovary 7.2. Cukrovary 7.3. Mlýny (gen., vodní, větr) 7.4. Továrny nebo velké dílny 7.5. Mlékárny 7.6. Jiné (jaké) (Zakroužkuj to, co platí)	W ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne ano (kde), ne a vypiš co		
8. Spolky v obci v r. 1939: 8.1. Hasičský 8.2. Sokolský 8.3. Kapela 8.4. Jiné (vypiš jaké)	ano, ne ano, ne ano, ne		
9. Vypiš, kteří řemeslníci působili v obci v r. 1939 (např. švec, krejčí, ap.)	Kovář Jan Kovářův		
10. Rok založení ČESKÉ obce nebo osady (jen v případě, že to bezpečně víš)	Po první světové válce kolem r. 1920.		
11. Místa související s naší historií v okolí uvedených obcí, které navrhuješ na mapě označit Popiš je stručně na zvláštní list.	Zvláštní místa neznám		

* U bodů 5, 6 a 7 uveď všechny objekty i když později zanikly nebo byly zničeny.

Zde přeložit potom

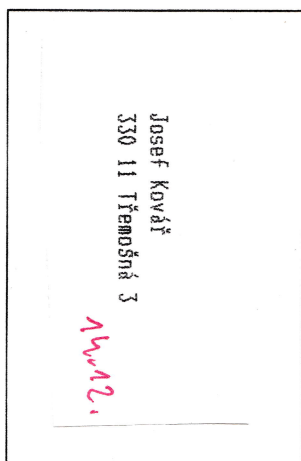
Vážení respondenti.

Ze 2400 členů Sdružení jsme vás, respondentů, vybrali několik set, abyste svými odpověďmi pomohli vytvořit HISTORICKOU MAPU O ČEŠÍCH NA VOLYNI, která poslouží dnešním soukromým i vědeckým zájemcům a zůstane trvalým a názorným svědectvím pro další generace o tom, co naši předkové na Volyni vytvořili. Jistě by vás mrzelo, kdyby na mapě byly neúplnosti a nepřesnosti právě v okolí vaší rodné obce, které byste zapřičinili právě vy svojí nepozorností, či dokonce lhostejností. ČAS NÁS TLAČÍ, ALE MUSÍME BÝT PŘESNÍ ! NELEKEJTE SE TOHO, ŽE JE ANKETNÍ LÍSTEK DLOUHÝ. ZAMYSLETE SE, PORAĎTE SE, ZAVZPOMÍNEJTE A JISTĚ SE VÁM PODAŘÍ HO VYPLNIT.

Prosíme : vyplňte anketní lístek jen OVĚŘENÝMI ÚDAJI, pozorně ho patřičně přeložte, zalepte a nejpozději do 14 dnů vhodte do poštovní schránky. Anketní lístek vraťte i v tom případě, že o své obci nic nevíte, ale poznamenejte to na něm. SPOLEHÁME NA VÁS ! Neodlepujte svoji adresu !

Vaše odpovědi budeme sledovat a vyhodnocovat velmi pečlivě. Nenutte nás, abychom Vám psali ještě jednou.

Děkují redaktori mapy



P. T.
Ing. Jiří HOFMAN
Lounských 8
140 00 Praha 4

Omlouvám se za opoždění odesláním
anketního listku. Byl jsem dost zanepra-
dněný transformací Zemědělského okruhu
jako člen transformační rady.

Omlouvám se také za český praropis.
Do české školy jsem nechozil.

V obci byla ukrajinsko-polská později
ukrajinsko-ruská pětiletá škola 4 tříd.

Bod 1. Obec měla název ukrajinsky (Роматів)
v obci byla polská kolonie (osadníků) pod
jménem „Belveder“. Bylo zde 36 pod. osadníků.
Dále česká kolonie bez vlastního názvu 10 rodin,
a německá kolonie jen asi 5 rodin též bez názvů.
Obec byla ukrajinská, ale žilo tam několik
rodin stanoosedlíků polských a 3 rodiny židovské.
Všechny 3 kolonie (osady) vznikly po první
světové válce kolem r. 1916 po parcelaci
velkostatků hraběte jekierského (polaka)
Hraběti byl ponechan jen zbytkový statek asi 600 ak.
Dříve statek řídili německé ekonomy
Linka a Nikl, což bylo přičinou prave-
podobně je parcelaci. Polské osadníky dostaly
příděly zdarma (včetně legionářů) a češi a
němci si půdu kupovali.

Bed 2. Nejbližší obec Kopče - české a ukrajinské
Obec byla smíšená na půl asi po 60 nadimach
V Kopči byla česká ~~základní~~ základní škola
a český učitel Takaba (ve valce popraven Boudný)
Také tam byla česká kapela, haviče a
všechna řemesla, kovář, kolář, kujeři,
švadleny, zamečnick, řezník, hospodářsal,
obec Palč s českou menšinou poměry tam neznám
obec Stranovka také smíšená obec, ale
tak též blíže poměry neznám.

Bed 3. Osada pod stejným názvem Romanov 10 nadin

Bed 4. jenom obec Kopče ~~anž~~ byla česká a ukrajinská

Bed 5. V Romanově rybníkovana pravoslavné církvi
s českým přispěním a českým farářem (popem)
ve vyšší hodnosti „protojereja“ Záchem

Bed 6. Hospoda u české konce si válečnického invalidy
Václava Zítka

Bed 7. V obci Romanov než kovářské dílna
V okolí pivovar Romana v Lucku, mlynz
emundy v Poddubick a v Teremně, továrna
na sem. stroje mlátičky at.d. Staněk v Lucku
a v obci Kopče - české výše jmenované dílny

Bed 8 v Romanově nebyli

Bed 9. jenom kovárna (ostatní sedláci)

Bed 10 asi v r. 1920.